



## Совет Безопасности

Шестьдесят третий год

**5940**-е заседание

Вторник, 22 июля 2008 года, 15 ч. 30 м.  
Нью-Йорк

*Предварительный отчет*

*Председатель:* г-н Бюй Тхе Зянг ..... (Вьетнам)

Бельгия .....	г-н Кенес
Буркина-Фасо .....	г-н Зонго
Китай .....	г-н Сунь Чжицян
Коста-Рика .....	г-н Вайследер
Хорватия .....	г-н Скрачич
Франция .....	г-н Касьянидис
Индонезия .....	г-н Мульяна
Италия .....	г-н Трамбайоло
Ливийская Арабская Джамахирия .....	г-н Мубарак
Панама .....	г-н де Венгоэчеа
Российская Федерация .....	г-н Сафронков
Южная Африка .....	г-н Лахер
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии .....	г-н Бейли
Соединенные Штаты Америки .....	г-н Делорентис

### Повестка дня

Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A).



*Заседание открывается в 15 ч. 40 м.*

**Председатель** (*говорит по-английски*): В соответствии с договоренностью, достигнутой между членами Совета, я хотел бы напомнить всем о необходимости ограничивать продолжительность своих выступлений не более, чем пятью минутами, чтобы дать возможность Совету оперативно проводить свою работу. К ораторам, имеющим пространные заявления, обращается просьба распространять их тексты в письменном виде, а в зале Совета выступать с их кратким вариантом.

Теперь я предоставляю слово представителю Иордании.

**Г-н аль-Аллаф** (Иордания) (*говорит по-арабски*): Г-н Председатель, прежде всего я искренне поздравляю Вас с занятием поста Председателя Совета в этом месяце и выражаю признательность Вашему предшественнику за мудрое руководство работой Совета в прошлом месяце.

Иордания присоединяется к заявлениям, с которыми выступили представитель Катара от имени Группы арабских государств и представитель Кубы от имени Движения неприсоединения.

Сегодня, как и всегда, Иордания хотела бы выступить в этом высоком Совете логично и сдержанно. После 60 лет конфликта невозможно и недопустимо продолжать обмениваться обвинениями, невозможно и недопустимо, чтобы одна из сторон утверждала, что только она знает истину или может бросать тень на ту важную и историческую роль, которую Совет Безопасности играет в арабо-израильском конфликте. Миллионы людей на Ближнем Востоке по-прежнему возлагают надежды на Совет. Они по-прежнему верят в его способность выполнять его ключевые обязанности по поддержанию международного мира и безопасности на основе объективности, нейтралитета и справедливости. Если наши народы перестанут надеяться, это серьезно подорвет нашу способность держать события под контролем.

Иордания под руководством Его Величества короля Абдаллы бен Аль Хусейна ратует только за позитивные отношения между сторонами в конфликте и сторонами внутри основных участников конфликта в интересах установления мира в регионе, позволяющего сохранить исторические права палестинцев на создание жизнеспособного, незави-

симого соседнего государства со столицей в Восточном Иерусалиме в соответствии с резолюциями международного сообщества, принятыми этим Советом, но в то же время при обеспечении безопасности Израиля. Такой позитивный вариант — это отнюдь не несбыточная мечта, а стратегическое видение, которое может быть претворено в жизнь. На конференции в Аннаполисе был затронут этот вопрос, когда конец 2008 года был определен в качестве срока достижения этой цели. До истечения этого срока осталось только пять месяцев. Главная для всех нас задача состоит сегодня в определении того, как использовать оставшиеся месяцы этого года для достижения этой цели.

Иордания считает, что достижение и выполнение мирного соглашения между палестинцами и израильтянами в значительной степени изменяют существующие тенденции на Ближнем Востоке и откроют важные возможности для изменения стратегического положения в этом регионе в будущем. Неспособность добиться такого соглашения только укрепит позиции сил, противящихся миру в этом регионе. Достижение справедливого, всеобъемлющего и прочного решения палестинской проблемы, которая лежит в самом центре ближневосточного конфликта, является ключом к урегулированию других конфликтов и гарантией безопасности и стабильности в регионе. Соответственно израильская оккупация должна быть прекращена. Необходимо найти справедливое решение, которое отвечало бы стремлению палестинского народа сохранить свою национальную самобытность благодаря созданию независимого палестинского государства при одновременном гарантировании безопасности народа Израиля.

Достижение долгожданного мира требует от всех заинтересованных сторон добросовестного участия в переговорах на основе четкой позиции. Эти меры должны сопровождаться искренними усилиями международных сторон и сил, направленными на содействие тому, чтобы как палестинцы, так и израильтяне выполнили свои обязательства и добились всеобъемлющего решения всех проблем в рамках окончательного урегулирования. В этом контексте Иордания под руководством Его Величества короля Абдаллы II использует возможности во всех областях для мобилизации международной поддержки в целях придания нового импульса переговорам между палестинцами и израильтянами и достижения мирного соглашения, которое позволило

бы создать палестинское государство к концу нынешнего года, в соответствии с решением, принятым на конференции в Аннаполисе, а также резолюций международного сообщества, «дорожной картой» и Арабской мирной инициативой, которая является основой для урегулирования всех аспектов арабо-израильского конфликта.

Успех мирного процесса требует наведения мостов доверия и восстановления взаимопонимания, а также реального прогресса на местах. Односторонняя политика и навязывание ситуаций свершившегося факта не давали позитивных результатов в прошлом, и нет оснований полагать, что такая политика приведет к успеху в будущем. Израиль планирует строительство новых поселений на оккупированных палестинских территориях, в частности в Восточном Иерусалиме, в дополнение к расширению уже существующих поселений, что абсолютно неприемлемо для нас и нами отвергается. Эти попытки навязать ситуацию де-факто являются вопиющим нарушением международного права и обязательств Израиля в соответствии с «дорожной картой». Они также ставят под угрозу мирный процесс и будущее палестинского государства. Международное сообщество должно активизировать свои усилия, с тем чтобы призвать Израиль незамедлительно и окончательно прекратить деятельность по созданию поселений, включая их естественный рост. Все народы Ближнего Востока надеются, что Совет Безопасности выполнит свои обязанности и положит конец этим планам.

Ситуация в Газе сейчас, как никогда, сложна. Мы по-прежнему озабочены ухудшением гуманитарной ситуации и условий жизни наших палестинских братьев. Иордания будет и впредь прилагать все возможные усилия и поддерживать контакты со всеми международными и региональными сторонами, с тем чтобы положить конец страданиям палестинского народа в Газе, оказать помощь в деле улучшения условий жизни людей и остановить дальнейшее ухудшение положения. Политические переговоры, необходимые на данном этапе, должны привести к незамедлительным шагам Израиля, направленным на смягчение каждодневных страданий палестинского народа, в том числе на снятие блокады и отмену закрытий границы, которые имеют пагубные политические, экономические, социальные и психологические последствия для палестинского народа.

Иордания подтверждает свою безоговорочную и неизменную поддержку законному палестинскому руководству, представленному Палестинской администрацией и ее президентом г-ном Махмудом Аббасом. Мы подчеркиваем необходимость того, чтобы международное сообщество оказывало необходимую помощь и поддержку, в которых г-н Аббас и палестинцы нуждаются, прилагая усилия, направленные на создание демократического политического режима, укрепление работы палестинских национальных институтов и учреждение и развитие ответственных, транспарентных государственных институтов, включая органы безопасности. Международное сообщество должно внести свой вклад в этот процесс, оказывая поддержку г-ну Аббасу в усилиях по оживлению палестинской экономики, улучшению условий жизни людей и климата для инвестиций, а также по развитию свободной и процветающей экономики. В настоящее время палестинцы находятся в трудном положении, и им нужна поддержка в деле создания независимого палестинского государства на их родной земле.

В заключение позвольте подчеркнуть, что прекращение насилия и достижение мира — это ответственность не только одной стороны. В связи с этим мы решительно осуждаем преднамеренные убийства ни в чем не повинных гражданских лиц с обеих сторон — как палестинцев, так и израильтян.

Такие акты препятствуют достижению успеха в мирном процессе. Они также порождают насилие, которое ведет к еще большей ненависти, убийствам, разрушениям и экстремизму. В связи с этим мы вновь заявляем о поддержке Иорданией усилий региональных и международных сторон, направленных на оказание помощи палестинцам и израильтянам в возобновлении процесса переговоров. Мы также отмечаем важную роль «четверки» и ее представителя г-на Тони Блэра в выработке и осуществлении послания мира, которого народы региона ожидают от этого Совета.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Аргентины.

**Г-н Аргуэльо** (Аргентина) (*говорит по-испански*): После саммита в Аннаполисе, состоявшегося в ноябре прошлого года, мирный процесс между Израилем и Палестинской администрацией приобрел новый импульс в том, что касается определения

конечной цели мирного процесса и пути, по которому должны идти стороны, чтобы достичь ее.

Однако дальнейшее строительство израильских поселений на оккупированных территориях, политика ограничения передвижений палестинцев на Западном берегу, непрекращающееся возведение разделительной стены в пределах «зеленой линии», практика закрытия контрольно-пропускных пунктов в Газе, из-за которого создалась тревожная гуманитарная ситуация, и продолжающиеся нападения палестинских террористов в Иерусалиме препятствуют налаживанию доверия между сторонами, необходимого для достижения мирного соглашения.

Решимость Израиля и руководителей Палестинской администрации достичь возможного мирного соглашения, продемонстрированная в этом месяце в Париже во время саммита по вопросу о создании Союза для Средиземноморья, вызывает у нас надежды на будущее. Мы по-прежнему убеждены в том, что прочного мира невозможно достичь без проведения переговоров между Израилем, Сирией и Ливаном. Вот почему мы приветствуем начало непрямых мирных переговоров между Сирией и Израилем под эгидой Турции.

В то же время мы приветствуем восстановление дипломатических отношений между Сирией и Ливаном. Мы также считаем, что еще одним шагом вперед является подписанное в Дохе соглашение, которое содействовало выборам ливанского президента и формированию кабинета единства. Все это необходимо для обеспечения того, чтобы власть ливанского государства распространялась на всю его территорию. Вот почему мы подчеркиваем необходимость того, чтобы все государства региона соблюдали положения резолюции 1701 (2006), предусматривающей введение эмбарго на поставки оружия ливанским ополченцам и их разоружение.

Аргентинская Республика не будет мириться с деятельностью террористов или тех, кто их укрывает. Поэтому мы призываем Специальный трибунал по Ливану как можно скорее начать свою работу, с тем чтобы виновные в совершении убийства бывшего премьер-министра Харири не избежали ответственности, так как мы считаем, что прочный мир невозможен, если он не основан на правосудии.

Мы вновь подтверждаем приверженность правительства Аргентины справедливому и прочному миру на Ближнем Востоке на основе резолюций

Совета Безопасности, оживления регионального измерения мирного процесса, элементов «дорожной карты» и новой динамики, зародившейся благодаря конференции в Аннаполисе.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Японии.

**Г-н Такасу** (Япония) (*говорит по-английски*): Я хотел бы выразить Вам, г-н Председатель, признательность за организацию этих своевременных открытых прений по вопросу о положении на Ближнем Востоке. Мы признательны за то, что членам Совета Безопасности регулярно предоставляется возможность обсуждать этот вопрос. Я также выражаю признательность заместителю Генерального секретаря Линну Пэскоу за всеобъемлющий и содержательный брифинг, с которым он вступил сегодня утром.

На протяжении последних нескольких месяцев на Ближнем Востоке наблюдались позитивные изменения. Мы приветствуем постоянные усилия с целью продвижения вперед в направлении, намеченном конференцией в Аннаполисе. Международное сообщество должно и впредь поддерживать усилия заинтересованных сторон, направленные на достижение договоренности к концу этого года.

Мы высоко оцениваем активные дипломатические усилия, которые прилагают страны региона. В результате таких усилий были возобновлены непрямые мирные переговоры между Израилем и Сирией под эгидой Турции, в мае в Дохе было достигнуто соглашение при посредничестве соответствующих арабских сторон, а в Ливане был сформирован новый кабинет.

На саммите в Тояко (Хоккайдо) руководители Группы восьми подтвердили свое обязательство установить всеобъемлющий мир в регионе. Парижский саммит по Средиземноморью также оказал важную поддержку заинтересованным сторонам.

Однако положение на Ближнем Востоке остается нестабильным, и еще многое предстоит сделать. Мы считаем, что прогресс на палестинском направлении, которое является основным в контексте ближневосточного мирного процесса, приведет к миру между Израилем и его соседями и в конечном счете к справедливому, прочному и всеобъемлющему миру на всем Ближнем Востоке.

Мирного соглашения между израильтянами и палестинцами необходимо достичь в кратчайшие возможные сроки. Мы надеемся, что благодаря этому удастся обеспечить мирное сосуществование и процветание израильского и палестинского народов. Мы призываем все стороны прилагать всемерные усилия в этих целях, проявляя максимальную сдержанность и добрую волю в ходе двусторонних переговоров, воздерживаться от любых действий, способных подорвать переговоры и динамику усилий по достижению мира, и выполнить свои обязательства по «дорожной карте», такие как прекращение актов насилия, терроризма и подстрекательства. Мы вновь повторяем призыв к Израилю заморозить всю поселенческую деятельность и строительство домов на Западном берегу, включая Восточный Иерусалим.

Япония приветствует перемирие, недавно вступившее в силу в Газе при посредничестве Египта, и призывает соблюдать его. В то же время у нас по-прежнему вызывает озабоченность ухудшение гуманитарной ситуации в Газе. Единство Западного берега и сектора Газа вскоре должно быть восстановлено под руководством президента Аббаса. Мы поддерживаем усилия Палестинской администрации по проведению реформ, включая подготовку сил безопасности. В связи с этим мы призываем Израиль предпринять дальнейшие шаги для того, чтобы обеспечить передвижение и доступ.

2 июля министр иностранных дел Японии Кокура был принимающей стороной третьего раунда совещания четырехсторонней консультативной группы «Зона мира и процветания» на уровне министров с участием Израиля, Палестинской администрации, Иордании и Японии. Впоследствии четыре стороны опубликовали заявление для печати, приветствуя произошедшие к тому времени события и заявив о своем стремлении к будущему прогрессу.

Исследование по вопросу о возможности создания агропромышленного парка в Иерихоне будет завершено в ноябре, и проекты по развитию основной инфраструктуры перейдут в стадию выполнения уже в начале следующего года. Мы твердо уверены в том, что эта инициатива будет способствовать укреплению доверия между двумя сторонами, что станет вкладом в создание жизнеспособной палестинской экономики и в конечном счете даст па-

лестинской молодежи надежду на плодотворное будущее.

Япония приветствует формирование нового кабинета во главе с премьер-министром Синьорой. Мы надеемся на то, что под руководством президента Сулеймана все заинтересованные стороны в Ливане продолжат диалог с целью укрепления стабильности и политической независимости страны.

Для достижения стабильности в Ливане необходимо, чтобы резолюция 1701 (2006) Совета Безопасности была выполнена в полном объеме. Поэтому мы приветствуем недавний обмен заключенными между Израилем и «Хизбаллой» как шаг, направленный на ослабление напряженности и укрепление доверия, и выражаем наши искренние соболезнования семьям умерших.

Однако сторонам в регионе, включая все заинтересованные ливанские стороны и Израиль, предстоит еще многое сделать для того, чтобы добиться постоянного прекращения огня и долгосрочного решения. Они должны продолжать энергичные усилия по разоружению и роспуску всех оставшихся ополчений, делимитации границ Ливана, включая Мазария-Шаба, и пресечению нелегального оборота оружия. Мы приветствуем недавнее высказывание президента Сирии Асада относительно того, что Сирия готова к взаимному обмену посольствами между Сирией и Ливаном.

Япония недавно оказала финансовую помощь Специальному трибуналу по Ливану. Мы надеемся, что это будет способствовать усилиям по достижению намеченной цели.

В заключение я хочу отметить, что Япония по-прежнему в полной мере привержена оказанию всяческой поддержки в целях достижения прогресса в мирном процессе.

**Председатель (говорит по-английски):** Сейчас я представляю слово Председателю Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа г-ну Полю Баджи.

Г-н Председатель, я хотел бы от всей души поблагодарить Вас за прекрасное руководство работой Совета Безопасности в июле 2008 года. Я хотел бы также выразить глубокую признательность всем членам Совета за предоставленную мне возможность принять участие от имени Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского на-

рода в сегодняшних открытых прениях, посвященных положению на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос.

По прошествии восьми месяцев после Конференции в Аннаполисе, проведение и итоги которой наш Комитет приветствовал, ситуация на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, по-прежнему является серьезной. Тем не менее Комитет незамедлительно заявил о своей полной поддержке этой инициативы, которая направлена на получение согласия сторон в отношении окончательного статуса к концу этого года. Поэтому целью программы работы Комитета в текущем 2008 году является содействие усилиям по созданию климата, благоприятствующего продвижению вперед переговоров об окончательном статусе между сторонами, в том числе полному прекращению всех актов насилия.

Участники трех международных совещаний, организованных нашим Комитетом, говорили о позитивной динамике, возникшей благодаря семинару по вопросу об оказании помощи палестинскому народу, который состоялся в феврале в Аммане, Иордания; Международной конференции Организации Объединенных Наций, посвященной палестинским беженцам, проходившей в апреле в штаб-квартире ЮНЕСКО в Париже; и Международному совещанию Организации Объединенных Наций по вопросу о Палестине, которое состоялось в июне этого года на Мальте.

Предпосылкой для успешного проведения переговоров между Израилем и Палестиной является необходимость ощутимых перемен на местах, которые должны произойти согласно обязательствам сторон, взятым в соответствии с первой фазой предложенной четверкой «дорожной карты». Наш Комитет серьезно озабочен продолжающейся израильской политикой строительства поселений, которая противоречит всем обязательствам, сформулированным в «дорожной карте». Само существование израильских поселений на оккупированной палестинской территории является нарушением международного права. Расширение и укрепление крупных поселений в Иерусалиме и вокруг него, особенно в районе «Е-1», порождают серьезные сомнения в отношении доброй воли Израиля в ходе данных переговоров.

Более того, после проведения Конференции в Аннаполисе власти Израиля заявили о своих намерениях построить более 3000 квартир в Иерусалиме и вокруг него. По сообщениям израильской неправительственной организации «Мир сегодня», уже началось строительство порядка 300 новых зданий. Эти поселения вместе со стеной, возводимой Израилем, отделяют Иерусалим от остальной части Западного берега, который он делит на две части, создавая тем самым серьезное препятствие на пути переговоров об окончательном статусе.

Комитет призывает Израиль незамедлительно прекратить всю деятельность по созданию поселений и ликвидировать передовые поселения. По прошествии четырех лет после вынесения Международным Судом консультативного заключения о незаконности строительства этой стены согласно международному праву и о необходимости ее ликвидации Израиль упорно продолжает ее строительство на палестинской территории. Комитет призывает международное сообщество, в особенности Совет Безопасности, принять более серьезные меры по решению сложной задачи, касающейся существования стены на оккупированной палестинской территории.

Что касается Иерусалима, то позиция Комитета состоит в том, что для урегулирования израильско-палестинского конфликта и для обеспечения прочного мира во всем регионе необходимо в ходе переговоров найти решение, основанное на нормах международного права. Ни одно соглашение, которое не будет включать положение о Восточном Иерусалиме в качестве столицы будущего палестинского государства, не будет способствовать прочному урегулированию данного конфликта.

Осуществляемая Израилем деятельность по созданию поселений в Иерусалиме и дискриминационные меры, принимаемые против палестинцев, проживающих в этом городе, явно противоречат резолюции 252 (1968), которая гласит, что:

«все предпринятые Израилем законодательные и административные меры и действия, в том числе экспроприация земли и находящегося на ней имущества, ведущие к изменению правового статуса Иерусалима, недействительны и не могут изменить этот статус (*пункт 2*).

Наш Комитет приветствует соглашение о прекращении огня, достигнутое между Израилем и

движением ХАМАС, которое вступило в силу в прошлом месяце. Стороны должны делать все возможное для соблюдения режима прекращения огня, который необходимо в срочном порядке распространить и на Западный берег.

Гуманитарная ситуация по-прежнему остается критической. Контрольно-пропускные пункты на границе с сектором Газа часто закрыты, что препятствует обеспечению населения минимальным количеством предметов первой необходимости. Комитет вновь заявляет, что Израиль, оккупирующая держава, обязана, согласно четвертой Женевской конвенции, защищать гражданское население, находящееся под его оккупацией, и несет ответственность за предоставление таких основных услуг, как продовольствие и медицинское обслуживание, и за обеспечение общего благополучия населения. Применимость этой Конвенции к оккупированной палестинской территории неоднократно подтверждалась участниками Конференции Высоких Договаривающихся Сторон, Генеральной Ассамблеей и Советом Безопасности.

Полоса Газы не является исключением, где Израиль полностью контролирует все аспекты повседневной жизни ее населения. Через меня Комитет вновь обращается к Совету с настоятельным призывом принять энергичные и срочные меры по урегулированию израильско-палестинского конфликта и выполнить свои обязанности в качестве гаранта международного мира и безопасности, осуществив собственные резолюции, которые по-прежнему не выполняются Израилем: резолюции 242 (1967), 338 (1973), 1397 (2002) и 1515 (2003).

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас слово имеет представитель Малайзии.

**Г-н Али** (Малайзия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, моя делегация хотела бы выразить Вам признательность за созыв этого заседания, которое предоставляет возможность тем многим из нас, кто не представлен в этом органе, выступить в Совете по этому важнейшему вопросу, который влияет на ситуацию в области международного мира и безопасности. В этой связи моя делегация присоединяется к заявлению, с которым ранее выступил представитель Кубы от имени Движения неприсоединения.

Мы хотели бы напомнить о том, что в июне этого года исполнилось шестьдесят лет с тех пор, как палестинцев лишили их прав. В прошлом году исполнилось сорок лет с момента оккупации палестинских территорий, которая является самой длительной в современной истории. С учетом этих обстоятельств у многих развивающихся стран сложилось четкое и твердое мнение о том, что некоторые члены Совета используют селективный подход к решению вопросов, касающихся международного мира и безопасности. Совет Безопасности принял в отношении ситуации на Ближнем Востоке множество различных резолюций, в частности резолюции 242 (1967) и 338 (1973). Однако отсутствие действий со стороны Совета, необходимых для того, чтобы обеспечить выполнение этих резолюций, отрицательно сказывается на авторитете данного органа.

Наша делегация осознает важность происходящих в последнее время событий, в том числе перемирия в Газе и состоявшегося на прошлой неделе обмена заключенными. Надеемся, что эти события будут содействовать ближневосточному мирному процессу, в центре которого находится палестино-израильский конфликт. В ноябре прошлого года Малайзия была в Аннаполисе одной из тех, кто разделял царивший там оптимизм по поводу того, что определенный прогресс на пути к урегулированию конфликта вполне возможен. Тем не менее, произошедшие с тех пор события развеяли этот оптимизм. Сейчас в самом деле трудно сохранить надежду на то, что мы продвинулись к созданию жизнеспособного, единого в территориальном плане, суверенного и независимого палестинского государства, живущего бок о бок с Израилем в условиях мира и безопасности.

Нашей делегации хотелось бы, в частности, подчеркнуть тот факт, что продолжающееся строительство незаконных израильских поселений на оккупированных территориях вопреки взятым Израилем на себя обязательствам, в том числе в Аннаполисе, является одним из основных препятствий на пути мирного процесса. Совет просто не может оставаться в стороне, ибо поступать так означало бы попустительство и поощрение конфискации Израилем палестинских территорий. Для того чтобы подтолкнуть ближневосточный мирный процесс в надлежащем направлении, Совет Безопасности должен

добиться выполнения Израилем принятых Советом резолюций.

Говоря об ответственности палестинцев и израильтян за урегулирование проблемы, нельзя ставить их на одну доску. Согласно международному праву, в частности четвертой Женевской конвенции, Израиль несет такую ответственность как оккупирующая держава. Израилю уже давно пора прекратить свою политику коллективных наказаний по отношению к населению Газы. Израиль должен положить конец всем совершаемым им нарушениям прав человека и противозаконным действиям и соблюдать международное право. В этой связи мне хотелось бы напомнить слова, содержащиеся в Декларации о независимости Израиля, которая определяет моральные основы этого государства:

«Мы протягиваем всем соседним государствам и их народам руку с предложением мира и добрососедства и призываем их установить с суверенным еврейским государством, обосновавшимся на своей собственной земле, узы сотрудничества и взаимопомощи. Государство Израиль готово выполнять свою роль в общих усилиях во имя прогресса всего Ближнего Востока».

В 2002 году арабские страны, выступив с мирной инициативой Лиги арабских государств, предложили Израилю мир и нормальные взаимоотношения в обмен на уход Израиля со всех арабских территорий, оккупируемых им с 1967 года, на его готовность согласиться с созданием независимого палестинского государства со столицей в Восточном Иерусалиме и на справедливое решение проблемы палестинских беженцев. Эта инициатива соответствует резолюции 242 (1967) Совета Безопасности, однако Израиль не воспользовался этим предложением мира.

На этот раз международное сообщество должно принять меры к тому, чтобы нынешние мирные усилия не потерпели провала. Последствия распада мирного процесса были бы катастрофическими, перспективы будущего миротворчества были бы омрачены, и регион еще глубже погряз бы в сумятице и беспорядках.

В конечном итоге, прилагаемые ныне усилия по установлению мира должны положить конец оккупации всех арабских территорий, оккупируемых Израилем с 1967 года — как оккупированных пале-

стинских территорий, в том числе Восточного Иерусалима, так и оккупированных сирийских Голан, — и привести к созданию независимого палестинского государства со столицей в Восточном Иерусалиме, равно как к справедливому решению на основе резолюции 194 (III) Генеральной Ассамблеи вопроса о беженцах. Это станет возможным только в том случае, если Совет Безопасности обеспечит выполнение своей упомянутой резолюции.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Исламской Республики Иран.

**Г-н Садеги** (Исламская Республика Иран) (*говорит по-английски*): Позвольте мне присоединиться к другим ораторам в выражении Вам, г-н Председатель, не только поздравлений по случаю Вашего умелого руководства работой Совета в текущем месяце, но и признательности за организацию этого открытого обсуждения для рассмотрения серьезной ситуации на Ближнем Востоке и невыразимых страданий палестинского народа. Я также пользуюсь случаем, чтобы поблагодарить заместителя Генерального секретаря по политическим вопросам г-на Пэскоу за проведенный им для Совета Безопасности брифинг по вопросу, которым мы сегодня занимаемся.

В рассматриваемый период, равно как и в любой другой день последних шести десятилетий, палестинский народ по-прежнему подвергался повседневному зверству израильского режима, продолжающего систематически нарушать самые элементарные, законные и неотъемлемые права палестинцев. Хотя израильский режим и ведет лицемерные речи о мире, на практике он не только продолжает, но и активизирует свои гнусные преступления в отношении ни в чем не повинных палестинцев и других в регионе. Как красноречиво показывает ситуация на местах, систематические попрания им прав человека и грубые нарушения международного права и международного гуманитарного права продолжают в прежних масштабах.

Продолжение военных операций против палестинского гражданского населения оккупированных палестинских территорий, особенно совсем недавние бесчеловечные и преступные израильские акции в отношении школ, поликлиник и других гражданских учреждений на Западном берегу и умышленное создание для всего населения сектора Газа

гуманитарного кризиса, вызванного закрытием границ, ограничениями на передвижение и на доступ людей и товаров, даже предметов первой необходимости, гуманитарного и медицинского назначения, вновь свидетельствует о грубых нарушениях израильским режимом элементарных прав человека и основополагающих принципов международного права. В течение рассматриваемого периода материальные и людские потери, причиненные израильской военной кампанией палестинскому народу, продолжали расти. Одним из наглядных примеров тому является продолжение жестокой блокады сектора Газа, которая сделала жизнь ни в чем не повинных местных палестинцев невыносимой.

Четыре года прошло с тех пор, как Международный Суд принял свое консультативное заключение о юридических последствиях возведения на палестинских территориях незаконной разделительной стены. Строительство незаконной разделительной стены представляет собой не только противоправный акт с тяжкими последствиями для палестинского народа, но и наглядное проявление проводимой израильским режимом агрессивной, расистской и экспансионистской политики. Несмотря на недвусмысленную оппозицию международного сообщества возведению этой незаконной стены, израильский режим в условиях полной безнаказанности не только продолжает, но и наращивает ее строительство. Она, по сути, еще больше усугубляет страдания и тяжкую участь палестинского народа, который и без того уже пострадал и продолжает страдать от других израильских зверств, таких как ужасающие кровавые расправы, внесудебные казни, снос жилых домов и другие жестокие преступления.

Вместо того, чтобы прислушаться к призывам международного сообщества прекратить подобные противозаконные акции и действия, указанный режим продолжает возводить стену, что влечет за собой, среди прочего, нарушение свободы передвижения палестинцев и их права на работу, отправленные культы, доступ к здравоохранению, образованию и на адекватные условия жизни. Он также насильно выселяет палестинских граждан из родных домов и стоняет их с принадлежащих им земель, что, в свою очередь, уже разрушило многие семьи.

Международное сообщество должно заставить израильский режим ответить за его противозаконные и преступные действия на оккупированных па-

лестинских территориях. Как потребовал в своем консультативном заключении Международный Суд, этот режим должен положить конец своим нарушениям международного права, незамедлительно прекратить строительство стены, безотлагательно разобрать уже построенное, немедленно отозвать и объявить недействительными любые касающиеся стены законодательные и нормативные акты, и выплатить репарации за весь ущерб, причиненный этой стеной, возводимой в духе апартеида.

В нарушение многочисленных резолюций Организации Объединенных Наций и вопреки неоднократным призывам, с которыми выступают различные органы и учреждения Организации Объединенных Наций, на оккупированных палестинских территориях продолжается и ширится строительство незаконных израильских поселений. Это еще одно свидетельство того, что слова израильского режима о мире с палестинцами вероломны и ничего не стоят. Весьма прискорбно, что некоторые государства-члены, занимающие постоянные места в Совете Безопасности, под угрозой применения вето не допустили принятия предпринятой Группой арабских государств инициативы представить Совету проект резолюции, осуждающий эту незаконную акцию. Совету надлежит выполнить возлагаемый на него Уставом мандат и принять в отношении израильского режима соответствующие меры, чтобы заставить его безотлагательно прекратить всю поселенческую деятельность и демонтировать аванпосты.

Мы отдаем должное народу Ливана за его усилия по достижению национального единства и примирения. Мы приветствуем избрание г-на Мишеля Сулеймана президентом Ливана и формирование правительства национального единства. Вместе с другими действующими лицами в регионе мы не жалея сил поддерживали всех ливанцев и помогли им в достижении этих замечательных успехов.

Израильская военная машина работает без остановки, убивая палестинцев и лишая их средств к существованию; одновременно израильский режим продолжает свою агрессивную политику против Ливана и против других стран в регионе. Он по-прежнему оккупирует сирийские Голанские высоты и участки ливанской территории. Этот режим также нарушает резолюцию 1701 (2006) Совета Безопасности, в частности нарушая ливанское воздушное пространство. Согласно пункту 10 послед-

него доклада Генерального секретаря об осуществлении резолюции 1701 (2006) (S/2008/425), израильские нарушения ливанского воздушного пространства достигли «беспрецедентного» уровня. Это еще один пример презрительного отношения израильского режима к Совету Безопасности и его решениям.

Совет Безопасности как орган Организации Объединенных Наций, который несет главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности, должен выполнить свои обязанности и воспрепятствовать израильскому режиму в дальнейшем совершении таких жестокостей и попрании воли международного сообщества, воплощенной в многочисленных резолюциях Организации Объединенных Наций. К сожалению, Совет пока не предпринял каких-либо серьезных и ощутимых действий в этом плане из-за безоговорочной поддержки, которую оказывает израильскому режиму один постоянный член Совета. Эту поддержку нельзя рассматривать иначе, как открытую поддержку военных преступлений и незаконных действий, настойчиво предпринимаемых израильским режимом.

Представитель израильского режима в ходе сегодняшнего заседания выступил с рядом беспочвенных и недобросовестных заявлений в адрес моей страны. Хочу официально заявить, что наша делегация отвергает эти абсурдные и искажающие действительность заявления. Нет необходимости напоминать кому-либо о том, что все это избитые и хорошо известные приемы, которые этот режим и его представители используют для того, чтобы отвлечь внимание международного сообщества от ужасных преступлений, совершаемых израильским режимом изо дня в день в отношении народа, находящегося под его оккупацией. Также нет необходимости напоминать кому-либо, в том числе — пусть ни у кого на этот счет не будет никаких иллюзий — и представителю израильского режима, о том, что этот режим несет человечеству лишь кровопролитие, государственный терроризм, агрессию, оккупацию и преступления против человечности. Нет никаких сомнений в том, что злонамеренное поведение и политика этого режима в совокупности с его тайным ядерным арсеналом превратили его в самую серьезную и насущную из угроз, с которыми сталкивается сегодня цивилизованный мир.

В заключение хотел бы привлечь внимание к проблеме иранских дипломатов и иранского журналиста, которые были похищены поддерживаемой Израилем военизированной группой в Ливане во время оккупации этой страны Израилем; в этом месяце исполняется 26 лет с тех пор, как это произошло. Как мы уже сообщали через Генерального секретаря, 5 июля 1982 года, во время вторжения израильского режима в Ливан и оккупации им Бейрута, три сотрудника посольства Исламской Республики Иран в Бейруте, а также иранский журналист были похищены в Ливане, когда они возвращались из Сирии на машине с дипломатическими номерами в посольство Исламской Республики Иран в западном Бейруте. Имеется ряд новостных сообщений и многочисленные признаки, четко свидетельствующие о том, что сразу же после похищения эти иранские сотрудники были переданы израильским военным силам, так как в то время Бейрут был оккупирован израильскими войсками. Эти сообщения также свидетельствуют о том, что похищенные иранские сотрудники были позднее помещены в израильские тюрьмы и с тех пор содержатся израильским режимом в заточении. Этот незаконный и негуманный акт противоречит самым элементарным международным правилам и принципам, а также многочисленным резолюциям Организации Объединенных Наций.

Правительство Исламской Республики Иран твердо убеждено в том, что ответственность за эти похищения и за судьбу иранских дипломатов и журналиста несет израильский режим. Мы призываем Совет Безопасности предпринять надлежащие действия для того, чтобы помочь обеспечить их освобождение и безопасное возвращение домой через много лет после их незаконного похищения и заточения.

**Председатель (говорит по-английски):** Список ораторов исчерпан. На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта своей повестки дня.

*Заседание закрывается в 16 ч. 25 м.*